

FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER
招標預報

APRIL 2007 TO SEPTEMBER 2007
2007年4月至2007年9月

PWP Item No. 工程 編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定 日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及 電話
Electrical and Mechanical Services Department 機電工程署					
-	Supply and Installation of Disabled Lift at Kwai Fuk Road 為葵福路供應及安裝升降機	Apr 2007 2007年4月	LIFT 升降機、 自動梯及 乘客輸送 帶裝置	M1	Mr Y S CHU 朱汝聲先生 2808 3252
-	Supply and Installation one no. of Chiller at EMSD HQs 為機電工程署總部大樓供應和安裝製冷機一組	Apr 2007 2007年4月	AIR 空調裝置	M1	Mr. HUNG Tak-wai 孔德偉先生 3155 4305
-	Replacement of Air Conditioning Systems for the Government Buildings at Wanchai District 為灣仔區多棟政府建築物更換空調裝置	Apr 2007 2007年4月	AIR 空調裝置	M1	Mr. K.C. CHUNG 鍾劍泉先生 3155 4304
-	Replacement of Toll Collection Systems in the Tseung Kwan O Tunnel, Shing Mun Tunnel and Lion Rock Tunnel 更換將軍澳隧道、城門隧道及獅子山隧道車輛繳費系 統	May 2007 2007年5月	Open Tender 公開招標	M1	Mr. Jacky KWAN 關志華先生 2808 3503
-	Replacement and Upgrading of Water-cooled Chillers at Queen Elizabeth Hospital 為伊利沙伯醫院的水冷式製冷機組提供更換及提升服 務	May 2007 2007年5月	AIR 空調裝置	M1	Mr. William T.W. AU 區子威先生 3155 4011
-	1010EM2007 Maintenance of Medical Gas Pipeline Systems 醫療氣體管道系統保養合約	May 2007 2007年5月	STEAM 蒸汽及壓 縮空氣裝 置	M1	Mr. Frederick CHO 曹俊鴻先生 2468 6115
-	24 Month Term Contract for Maintenance and Operation of Air-conditioning installations in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region's Buildings in Kowloon Region 為香港特別行政區政府在九龍區的多棟建築物維修及 操作空調裝置，合約為期 24 個月	Jun 2007 2007年6月	AIR 空調裝置	M1	Mr. K.C. CHUNG 鍾劍泉先生 3155 4304
-	24 Month Term Contract for Maintenance and Operation of Air-conditioning installations in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region's Buildings in Hong Kong Region 為香港特別行政區政府在香港區的多棟建築物維修及 操作空調裝置，合約為期 24 個月	Jun 2007 2007年6月	AIR 空調裝置	M1	Mr. K.C. CHUNG 鍾劍泉先生 3155 4304

FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER
招標預報

APRIL 2007 TO SEPTEMBER 2007
2007年4月至2007年9月

PWP Item No. 工程 編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定 日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及 電話
Electrical and Mechanical Services Department 機電工程署					
-	Upgrading the Existing Facilities at Tuen Mun Town Centre Public Transport Interchange 改善屯門市中心公共運輸交匯處的現有設施	Aug 2007 2007年8月	BD 建築	M1	Mr. K.O. CHAN 陳建安先生 2808 3263
-	Upgrading the Existing Facilities at Whampoa Garden Public Transport Interchange 改善黃埔花園公共運輸交匯處的現有設施	Aug 2007 2007年8月	BD 建築	M1	Mr. K.O. CHAN 陳建安先生 2808 3263